

奧比斯慈善獎券義賣 2022【訂購獎券表格】 Orbis Raffle Charity Sales 2022 (Order Form)



I. 捐款者資料 / Donor Information

--	--

網上直接訂購
(幫助奧比斯減低開支)
Order Online
(Help reduce Orbis's cost)
www.orbis.org/moraffle

II. 訂購獎券 – 郵寄 / Order Raffle Tickets – by mail

項目 / Description		獎券數目 / No of Tickets	單價 / Unit Price	金額 / Amount
A	本人/本機構願意購買獎券，請寄上 I / we would like to buy Raffle Tickets, please send me	張 pcs	澳門幣 10 MOP	澳門幣 MOP
	* 請參考注意事項 / Please refer to the Notes below			CY2286 008
B	本人/本機構樂意額外捐款予奧比斯，讓更多孩子看得見 I / we would like to make an additional donation to support Orbis' pediatric sight saving work.			澳門幣 MOP CY2286 006
總金額 Total (A)+(B):				澳門幣 MOP

III. 捐款方式 / Payment Method

請於 **2022 年 6 月 30 日前**，把填妥之表格及捐款交回澳門奧比斯

Please return this completed Order Form and donation to Orbis Macau by June 30, 2022.

<input type="checkbox"/> 支票捐款 Cheque	支票號碼 Cheque no. : (抬頭請寫「澳門奧比斯」 / Please make your cheque payable to "Orbis Macau")
<input type="checkbox"/> 銀行存款 Bank deposit	請把銀行存款收據連同此表格交回奧比斯 / Please return Bank Deposit Slip together with this order form 華僑永亨銀行 OCBC Wing Hang Bank: 031-658-001 大豐銀行 Tai Fung Bank: 201-1095-905 中國銀行 Bank of China: 01-01-20-804446 大西洋銀行 BNU: 9005-198-391
<input type="checkbox"/> 信用卡 Credit card	<input type="checkbox"/> VISA <input type="checkbox"/> MASTER 有效期至 Card expiry date : 月 MM 年 YY 持卡人姓名 Name : _____ 信用卡號碼 Card no. : _____ 持卡人簽署 Signature : _____ 日期 Date : _____

注意事項 / Notes

- 若以信用卡付款，只需以傳真或電郵遞交表格一次，無須重複郵寄表格，以免重複付款。
Credit card payments can be faxed or email to us. To avoid duplication, please DO NOT mail this form to us after fax or email.
- 奧比斯將保留抽獎聯，並將對獎聯寄給您作對獎及領獎之用。
Orbis will keep the drawing stubs for lucky draw, and you will receive the raffle tickets for your keepsake and prize redemption.
- 為確保您能參與抽獎，如 14 個工作天後，仍未收到訂購之獎券，請致電奧比斯查詢。
Please contact us if you do not receive raffle tickets after 14 working days.
- 如選擇郵寄請預留郵政服務所需的額外天數。
Please take into consideration the additional days required by the postal service to process and deliver mails.

☐ 本人/本機構不希望收到有關慈善獎券的信件，請不要再寄上。 I / we do not wish to receive Orbis raffle ticket mailers in future.
以上資料只會作募捐用途，我們可能將有關資料提供予第三者服務供應人進行以上有關運作，但所有資料均絕對保密。 The above information is used for receipting and fundraising purposes only. We may furnish your data on a strictly confidential basis to third parties providing services to us in relation thereto.

遞交表格及捐款 Order Method

☐ 澳門郵政信箱 478 號
 P.O. Box 478, Macau
☐ info.macau@orbis.org
 電話查詢 Enquiry : 2830 0787
 傳真 Fax : 2835 6061

奧比斯專用:

ind

Received:		Record:		FIN:		Stub#	
-----------	--	---------	--	------	--	-------	--